

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Band: 4 (1895)
Heft: 3

Vereinsnachrichten: Offizielle Nachrichten = Nouvelles officielles

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 08.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnement:

Schweiz:
Fr. 5.— jährlich.
Fr. 5.— halbjährlich.
Ausland:
Unter Kreuzband
Fr. 7.50 (3 Mark) jährlich.
Deutschland,
Oesterreich und Italien:
Bei der Post abnommt:
Fr. 6.— (Mk. 4.—) jährlich.
Vereinsmitglieder
erhalten das Blatt gratis

Inserate:

20 Cts per 1 spatige Petit-
zeile oder deren Raum.
Bei Wiederholungen
entsprechenden Rabatt.
Vereinsmitglieder
bezahlen die Hälfte.

Abonnements:

Pour la Suisse:
Fr. 5.— par an.
Fr. 2.— pour 6 mois.
Pour l'étranger:
Envoi sous bande:
Fr. 7.50 par an.
Pour l'Allemagne,
l'Autriche et l'Italie.
Abonnement postal:
Fr. 6.— par an.
Les sociétaires reçoivent
l'organe gratuitement.

Annonces:

20 cts. pour la petite ligne
ou son espace.
Rabais en cas de répétition
de la même annonce.
Les sociétaires
payent moitié prix.

Hôtel-Revue

4. Jahrgang 4^{me} ANNEE

Organ und Eigentum

Organe et Propriété

des
Schweizer Hotelier-Vereins.

de la
Société Suisse des Hoteliers.

Redaktion und Expedition: Sternengasse No. 23, Basel.
Telegraph-Adresse: „Hôtelrevue Basel.“

TÉLÉPHONE No. 1573.

Rédaction et Expedition: Rue des Etoiles No. 23, Bâle.
Adresse telegraphique: „Hôtelrevue Bâle.“

**Offizielle
Nachrichten.**

**Nouvelles
officielles.**

Mitteilungen

aus den Verhandlungen des Vorstandes
vom 10. Januar 1895.

In Bezug auf das Protokoll der letzten General-
versammlung wird die Skala für die zukünftige Be-
rechnung der Mitgliederbeiträge bezw. der diesbezüg-
liche Teil des § 10 der revidierten Statuten wie folgt
festgesetzt:

„Die von den Mitgliedern zu bezahlenden Jahres-
beiträge betragen:

„Für Mitglieder ohne Geschäfte und mit solchen von 1—49 Fremdenbetten 20 Fr.	50—74	30	75—99	40	100—149	50	150—199	60	200—299	80	300 und mehr	100
---	-------	----	-------	----	---------	----	---------	----	---------	----	--------------	-----

Im Anschluss hieran wird der Druck von 600
deutschen und 400 französischen Exemplaren der neuen
Statuten angeordnet; ebenso wird die Auflagestärke
des dem Druck übergebenen Mitgliederverzeichnisses
(350 Exemplare) bestimmt.

Der Herr Präsident bringt ein Schreiben des
Schweiz. Post-Departementes vom 17. Dezember 1894
zur Kenntnis, mit welchem ein nicht an seine Adresse
gelangtes Schreiben vom 13. Januar 1894 betreffend
die Bestellung der für Fremde in Gasthöfen, Pen-
sionen etc. adressierten eingeschriebenen Postgegen-
stände reproduziert wird. Darnach übernimmt die
Post keinerlei weitere Haftpflicht für diejenigen Gegen-
stände, welche sie gegen Quittung in die Hände von
Hoteliers zur Abgabe an deren Gäste gegeben hat.
Sache des Hoteliers müsse es bleiben, sich die
Identität derjenigen Gäste beweisen zu lassen, an
welche solche Gegenstände ausgefolgt werden. Im
übrigen seien die Hoteliers nicht verpflichtet und nie
verpflichtet gewesen, derartige eingeschriebene Gegen-
stände von der Post für ihre Gäste abzunehmen; es
bleibe denselben nach wie vor unbenommen, solche
an das Postbureau zurückzuweisen, wo sie zur Ver-
fügung der Adressanten verbleiben.

Es wurde beschlossen, von diesem Schreiben Notiz
zu nehmen und das Offizielle Centralbureau zu be-
auftragen, die Verleger von Reisehandbüchern unter
Bekanntgabe dieser Verhältnisse zu ersuchen, in Neu-
auflagen solcher Bücher die Reisenden auf die Wünsch-
barkeit aufmerksam zu machen, sich vor Antritt ihrer
Reise mit einem Ausweis über die Identität ihrer
Personen zu versehen, um bei Empfangnahme ein-
geschriebener Postgegenstände keinen Schwierigkeiten
ausgesetzt zu sein.

In den Verein wurden aufgenommen bezw. die
bereits auf dem Cirkularwege genehmigten Aufnahmen
bestätigt:

In die Sektion Genfersee:

1. Herren Gebrüder Pasche, Hotel und Pension
Crochet à Bex.
2. Herr Charles Braun, Hotel Richemond in Genf.
3. Herr Eugène Weltin, Hotel de Famille in Genf.

In die Sektion Bernerobland:

4. Herren Gebrüder Haubensack, Kurhaus Brünig.
5. Herr Ed. Strublin, Hotel Schweizerhof in Inter-
laken.
6. Herr Léon Braichet-Chaboudez, Hotel National
in Pruntrut.

In die Sektion Vierwaldstättersee:

7. Herr F. Holdener, Pension Holdener in Ober-
Yberg.
8. Herr Jos. Dahinden-Pfyl, Hotel & Pension Bellevue,
Rigi-Kaltbad.
9. Herr Georg Bossard Sohn, Hotel & Pension
Ochsen in Zug.

In die Sektion Zürich:

10. Herr A. Buser, Kurhaus Bienenberg bei Liestal.
11. Herr E. Gräub, Hotel Central in Mülhausen.

In die Sektion Graubünden:

12. Herr P. Wieland, Hotel Seehof in Arosa.
13. Herr Wilh. Schenkel, Hotel Rosatsch in St. Moritz.
14. Herr Stefan Bossi, Hotel Julier in Tiefenkasten.

Aus dem Verein ausgetreten:

Herr Gaiser-Flohr, Pension Masson in Veytaux-Chillon.

Die in No. 51 der „Hotel-Revue“ ergangene Ein-
ladung an die Mitglieder zur Einsendung der fehlen-
den Geschäftsberichte vom Jahre 1883 bis inkl. 1889
zu Händen des Herrn Guyer-Freuler für die Schweiz.
Landeskunde hatte keinen Erfolg. Es kann desshalb
nur eine unvollständige Sammlung von Druckschriften
des Vereins an Herrn Guyer abgegeben werden.

Der Entwurf eines Fragebogens für die statistischen
Erhebungen für die Genfer Landesausstellung wird
durchberaten und beschlossen, denselben den Mit-
gliedern des Verwaltungsrates zur Begutachtung zu-
zustellen.

Extrait des délibérations du Comité.

(Séance du 10 Janvier 1895.)

Vu le procès-verbal de la dernière Assemblée
générale, le 2^e alinéa de l'art. 10 des nouveaux statuts
relatif à l'échelle devant servir au calcul des coti-
sations, est rédigé en ces termes:

„La cotisation annuelle des membres est fixée
comme suit:

„Pour membres sans hôtels et avec hôtels de	1 à 49 lits de maîtres frs. 20
pour hôtels de 50	74
„	75
„	100
„	150
„	200
„	300 et plus

Il est décidé que la nouvelle édition des statuts
sociaux comprendra 600 exemplaires allemands et
400 français; la nouvelle édition de la liste des
membres en cours d'impression sera tirée à 350
exemplaires.

Le Président donne lecture d'une lettre du Dé-
partement fédéral des Postes datée du 17 décembre
écoulé et reproduisant son office du 13 janvier 1894
qui n'est pas parvenu à sa destination et traitait de
la remise des objets de valeur adressés aux étrangers
logés dans les hôtels, pensions, etc. Selon ce message,
la poste n'assume aucune responsabilité quant aux
objets qu'elle a délivrés contre quittance à l'hôtelier
pour être remis à ses voyageurs. C'est à l'hôtelier
à faire constater l'identité des personnes destinataires
des objets en question. Au surplus l'hôtelier n'est
pas et n'a jamais été astreint d'accepter de la poste,
pour les étrangers qu'il héberge, des plis recommandés
ou autres objets. Maintenant comme avant, il est
libre de renvoyer les voyageurs au bureau de poste
où les dits objets sont à leur disposition.

Il est décidé de prendre acte de cette lettre et de
charger le Bureau central officiel d'inviter les éditeurs
de guides et manuels de voyages à reproduire les
conditions susénoncées dans leurs prochaines éditions
et à prévenir de cette façon les étrangers de l'utilité

qu'il y aurait pour eux à se munir en voyage d'un
document de légitimation de nature à leur éviter
toute difficulté lorsqu'ils auront à retirer des objets
de valeur ou plis recommandés.

Admissions dans la Société (et confirmation des
admissions approuvées par voie de circulaire).

Section Lac Léman:

1. MM. les Frères Pache, Hôtel et Pension du
Crochet à Bex.
2. M. Charles Braun, Hôtel Richemond à Genève.
3. M. Eugène Weltin, Hôtel de Famille à Genève.

Section Oberland bernois:

4. MM. les Frères Haubensack, Kurhaus Brünig.
5. M. Ed. Strublin, Hôtel Schweizerhof à Interlaken.
6. M. Léon Braichet-Chaboudez, Hôtel National à
Porrentruy.

Section Lac des Quatre-Cantons:

7. M. F. Holdener, Pension Holdener à Ober-Yberg.
8. M. Jos. Dahinden-Pfyl, Hôtel et Pension Bellevue,
Rigi-Kaltbad.
9. M. Georges Bossard Fils, Hôtel et Pension du
Boeuf, à Zoug.

Section Zürich:

10. M. A. Buser, Kurhaus Bienenberg à Liestal.
11. M. E. Graub, Hotel Central à Mulhouse.

Section Grisons:

12. M. P. Wieland, Hotel Seehof à Arosa.
13. M. Wilh. Schenkel, Hotel Rosatsch à St-Moritz.
14. M. Stefan Bossi, Hotel Julier à Tiefenkasten.

Démissions:

M. Gaiser-Flohr, Pension Masson à Veytaux-Chillon.

L'appel inséré dans le No. 51 de l'„Hotel-Revue“
aux fins de prier les sociétaires d'envoyer pour
M. Guyer-Freuler (en faveur de la „Landeskunde“) les
rapports de gestion qui manquent de 1883 à 1889
inclusivement, n'a donné aucun résultat. Il ne pourra
donc être cédé à M. Guyer qu'une collection incomplète
des imprimés de la Société.

Le Comité discute un projet de questionnaire pour
la statistique destinée à l'Exposition nationale de
1896 et décide de le soumettre pour préavis aux
membres du Conseil d'administration.

Ein zeitgemässer Rat.

Die Zeit ist wieder da, wo die einheimischen und
fremden, die grossen und kleinen, die teuern und
billigen, die ehrlichen und andern Verleger oder Unter-
nehmer von Reklame-Objekten ihre Netze auswerfen,
sei es in Gestalt von phrasenstrotzenden Prospekten
und Cirkularen, sei es, dass zungenfertige Ueber-
redungskünstler als Vertreter derselben ihre Opfer an
Ort und Stelle suchen. Unter diesen letzteren be-
finden sich diejenigen, vor denen man sich am meisten
zu hüten hat, denn sie angeln mit der Rute, fangen
nur Einen nach dem Andern, dafür aber Jeden um
so sicherer und gehen nicht eher vom Fleck, bis das
Opfer angebissen hat. Haben sie nur einmal die
Schwelle des Hauses überschritten, dann wehe dem,
der sich nicht sofort unsichtbar zu machen weiss oder
der dem Eindringling auch nur Zeit lässt, seine Mappe
zu öffnen; von hundert Heimgesuchten werden es
neunzig sein, die nicht mehr ausweichen können und
den Peiniger nur dadurch los werden, dass sie den
Bestellschein unterzeichnen und dabei froh sein müssen,
wenn sie nicht nachher die Entdeckung machen, dass
man sie gerade für einige Jahre nacheinander „dran“
gekriegt hat. Stünden solche Fälle vereinzelt da,
wäre es wohl kaum der Mühe wert, so viele Worte
darüber zu verlieren, aber beinahe prozessionsweise
stellen sie sich ein, jeder nur das „Beste“ vertretend.